



L'équipage du USS CARNEY (DDG-64) s'implique dans la communauté locale lors de leur visite au Rendez-vous naval de Québec

Page 8



L'organisme Vide ta sacoche vous convie à son événement bénéfique « L'Heure du thé » le 6 octobre prochain

Page 9



Le Centre Bonne Entente améliore la qualité de vie des aînés

Page 11

le JOURNAL de Sainte-Foy

Le Journal d'information | www.journal-local.ca

Notre centre de services Laurier Québec est ouvert le samedi de 9 h 30 à 15 h

SIÈGE SOCIAL
990, avenue de Bourgogne, bureau 200
CENTRE DE SERVICES LAURIER QUÉBEC
2700, boul. Laurier, bureau 3544



Une soirée de reconnaissance pour les administrateurs des conseils de quartier à l'hôtel de ville de Québec

Page 3



Le député de Jean-Talon dévoile deux œuvres de Lwanzo Dupuis

Page 4



L'équipe féminine des benjamines D3 du Collège Saint-Charles-Garnier remporte deux bannières en finale régionale féminine de rugby à Rochebelle

Page 18



Projet de dynamisation de la rue du Campanile 1000 personnes participent à l'événement le Campanile brille!

Page 16



Le personnel et les clients du Tuscanos remettent 4106\$ à la Fondation de l'IUCPQ

Page 8



Le Fonds d'aide au développement du milieu de la Caisse Desjardins de Sainte-Foy soutient à nouveau la Base Plein Air Sainte-Foy

Page 5

Postes Canada : N° PP41870516



Appartements • Résidences pour aînés • Espaces commerciaux
SAINT-AUGUSTIN-DE-DESMARES • 418 878.3060

Bénéficiez des avantages du financement participatif



Invitez le public à contribuer à votre initiative communautaire ou philanthropique en leur proposant des marques de reconnaissances ou par la prévente de produits et services, que vous proposerez dans le cadre d'une campagne avec un objectif établi. C'est une façon simple et surtout accessible de favoriser la réalisation de votre projet.

 **La Ruche**
SOUTENUE PAR  Desjardins






Qu'est-ce que le financement participatif?

Pour appuyer votre campagne de financement, les contributeurs s'engagent à acheter une contrepartie, qui peut prendre la forme d'un produit, d'un service, d'une offre promotionnelle, d'une marque de reconnaissance ou encore de l'accès à un événement. La transaction sera conclue seulement si votre campagne de financement atteint son objectif.

Ce type de financement est un excellent moyen de recueillir les fonds dont vous avez besoin pour lancer votre projet. Il peut également vous offrir une belle visibilité auprès du public, en plus de nouvelles possibilités de financement et de collaboration.

QUELS SONT LES AVANTAGES?

Le financement participatif représente un complément avantageux au soutien financier offert par les caisses. Il peut notamment vous permettre:

-  d'avoir accès à du financement additionnel offert par une variété de partenaires selon votre région, dont Desjardins;
-  de diversifier les sources de financement pour assurer la pérennité de votre organisme;
-  de confirmer le potentiel de mobilisation autour de votre idée, projet ou organisme;
-  de développer et de confirmer vos qualités entrepreneuriales;
-  de profiter de l'accès à l'écosystème de La Ruche (ambassadeurs, partenaires d'accompagnement, réseaux, etc.).

Comment ça fonctionne?

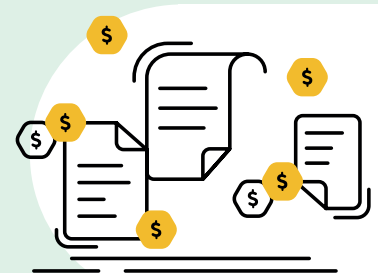
Lancer une campagne de financement participatif, c'est tout simple! Il suffit de créer votre profil d'entreprise, de présenter votre projet ou service, de fixer un objectif de financement (et sa durée), de définir les contreparties et de publier votre campagne en ligne.

Une fois le projet soumis sur la plateforme, un membre de l'équipe de La Ruche soutenue par Desjardins vous contactera et vous guidera dans les prochaines étapes jusqu'à la mise en ligne de votre projet. Ce spécialiste vous aidera à bâtir votre campagne de financement participatif et répondra à vos questions.

Depuis 2016, Desjardins soutient La Ruche dans ses efforts de développement du financement participatif. Les deux partenaires ont ainsi créé un espace de collaboration et de financement unique, « La Ruche soutenue par Desjardins », qui vise à favoriser le développement des collectivités par l'entremise de projets structurants.

Desjardins peut également vous faire profiter de financement additionnel directement à partir de la plateforme de La Ruche.

Une campagne réussie sur La Ruche peut vous permettre d'accéder à d'autres fonds, comme une bourse, une subvention ou un prêt. La Ruche peut également vous mettre en relation avec des gens de son réseau si votre projet correspond à leurs critères. Cela peut être une belle occasion de bonifier le montant global recueilli dans le cadre de votre campagne.



Profitez dès maintenant des avantages du financement participatif grâce à La Ruche soutenue par Desjardins.

Soumettez votre projet à laruchequebec.com!

Un tremplin pour votre projet!

 **Desjardins**

Une soirée de reconnaissance pour les administrateurs des conseils de quartier à l'hôtel de ville de Québec



Le maire de Québec, M. Bruno Marchand en compagnie d'une partie des administrateurs du Conseil de quartier de la Pointe-de-Sainte-Foy: M^{me} Suzanne Lily Roy, secrétaire, M. Jean-Luc Lavoie, administrateur coopté représentant le secteur commercial, M^{me} Diana Velenciuc, trésorière, M. Louis Champoux, président ainsi que M^{me} Valérie Poirier, administratrice.



De nombreux administrateurs de conseils de quartier ont participé à la soirée de reconnaissance qui se déroulait à la salle de réception de l'hôtel de ville de Québec.

(YG) L'équipe de participation publique de la Ville de Québec a convié le 20 juin dernier les administrateurs des conseils de quartier à un 5 à 7 à l'hôtel de ville afin de les rassembler et de souligner leur engagement, leur contribution ainsi que le début des vacances estivales.

Ce sont 300 bénévoles qui s'impliquent au sein des 30 conseils de quartier répartis sur le territoire de la Ville de Québec. Les conseils de quartier font partie des instances et mécanismes de consultation inscrits dans la politique de participation publique de la Ville de Québec. L'administration municipale suit, dans leur majorité, les recommandations

que lui font les conseils de quartier. C'est dire l'importance de ces instances qui, d'ailleurs, sont uniques au Québec.

« Une réception pour dire merci à tous les bénévoles qui participent activement à l'amélioration de leur communauté en siégeant sur les conseils de quartier. Les

conseils de quartier offrent une voix à l'expertise citoyenne. Vous êtes les experts de vos milieux de vie et la Ville de Québec est choyée de pouvoir compter sur vous pour bonifier ses pratiques, ses aménagements et plus encore! », mentionne le maire de Québec M. Bruno Marchand. ■

La 32^e édition d'une journée de festivités de la FADOQ attire 1300 personnes

(YG) La FADOQ de la région de Québec et Chaudière-Appalaches (RQCA) a tenu récemment une journée entière de festivité en collaboration avec la ville de Québec et le groupe Plein air.



David Weiser, conseiller municipal du district Le Plateau et Maude Mercier Larouche soutiennent le travail de l'équipe de bénévoles.

Cette 32^e édition s'est déroulée sur le site de la Base de Plein air Ste-Foy et a été ponctuée de différentes activités telles que la pétanque, les boules la danse en ligne.

Plusieurs élus municipaux ont participé aux festivités et ont tenu à soutenir le travail de l'équipe de bénévoles en distribuant la nourriture du dîner pour les 1300 personnes rassemblées.

« Une journée attendue, si festive et tellement bien organisée », déclare Maude Mercier Larouche, conseillère du district de Sainte-Foy-Sillery et présidente de l'arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge. « J'ai eu l'occasion de discuter avec des participants heureux de se retrouver pour une telle célébration! À travers les sourires, on constate rapidement que la journée est un succès sur le plan de la participation, de l'organisation et que dire de l'ambiance qui règne! Bravo! Merci également aux bénévoles de faire vivre une journée comme celle-là. » ■



Les conseillers Claude Villeneuve et Anne Corriveau ont participé activement à la distribution de la nourriture du dîner pour les 1300 participants.

Vous accompagnez à domicile une personne atteinte de cancer et vous avez besoin d'aide?

N'hésitez pas à nous contacter!

SERVICE GRATUIT

*Offerts le soir, la nuit et la fin de semaine aux résidents du Québec métropolitain et du quartier Chutes-de-la-Chaudière.

MS Michel-Sarrazin
Service de répit

Services intégrés de répit et d'accompagnement **pour les personnes proches aidantes***

418 688-0878 poste 147 | repit@michel-sarrazin.ca
michel-sarrazin.ca

En partenariat avec :



Vide ta sacoche offre des centaines de crèmes solaires pour les jeunes vulnérables de la ville de Québec

(YG) Pour une 2^e année, et grâce à un généreux don de Yves Rocher Amérique du Nord, l'organisme Vide ta sacoche a livré des centaines de crèmes solaires pour les jeunes dans le besoin qui fréquenteront les camps de jour de la ville de Québec cet été. Des produits menstruels ont aussi été offerts, grâce à la générosité de l'entreprise québécoise Iris + Arlo.

Afin d'être bien protégés pour l'été, des crèmes solaires ont aussi été distribuées au courant des dernières semaines à de nombreuses personnes en situation de précarité de la région.



Josée Plante et Julie St-Cyr, ambassadrices de l'organisme, ont généreusement donné de leur temps pour livrer les produits dans les différents sites de camps.

Pour en savoir davantage sur Vide ta sacoche ou pour contribuer: videtasacoche.com. ■

Une soirée reconnaissance réussie pour les 8000 bénévoles au Centre Vidéotron



Membres des cercles de Fermières de Sainte-Geneviève, avec monsieur David Weiser, conseiller municipal du district du Plateau, et Maude Mercier Larouche, conseillère municipale du district de Saint-Louis-Sillery.

(YG) La traditionnelle soirée de reconnaissance pour les bénévoles qui œuvrent partout dans la ville de Québec s'est déroulée récemment au Centre Vidéotron. Les quelque 8000 bénévoles provenant de plus de 600 organismes reconnus par la Ville ont été accueillis avec gratitude par les conseillers municipaux dans le grand hall du Centre Vidéotron. Ensemble, ils ont pu célébrer leur participation essentielle au bon déroulement des activités, services et fêtes de nos quartiers.

« Ces bénévoles ont tellement d'importance pour le développement des communautés et on ne les remerciera jamais assez! », déclare Maude Mercier Larouche, conseillère du district de Saint-Louis-Sillery. « C'est beau de constater que tous ces gens offrent avec cœur du temps pour alléger ou égayer le quotidien des citoyens à travers les missions des organismes qu'ils soutiennent. »

Cette année, le clou de la soirée a été le spectacle de Grégory Charles qui s'est avéré à la hauteur de la situation. ■



Maude Mercier Larouche, Louis Martin, conseiller municipal district Cap-Rouge-Laurentien, Patricia Boudreault-Bruyère, conseillère municipale district Neufchâtel-Lebourgneuf, et David Weiser, conseiller municipal district du Plateau.

Le député de Jean-Talon dévoile deux œuvres de Lwanzo Dupuis

(YG) L'équipe du député de Jean-Talon, M. Pascal Paradis, a eu le plaisir de recevoir Lwanzo Dupuis, artiste peintre, dans ses bureaux ainsi que sa mère Christiane Dupuis et sa grand-mère, afin de procéder au dévoilement de deux de ses œuvres.

Lwanzo est un jeune artiste de 17 ans atteint d'un déficit de la force musculaire, qui peint la musique pour surmonter son handicap. M. Paradis a eu la chance de rencontrer Lwanzo en campagne électorale, où il était venu prêter main-forte à l'équipe de bénévoles présente sur le terrain. ■



Les deux œuvres qui viendront bientôt orner les murs du local de circonscription du député, M. Pascal Paradis, sont respectueusement inspirées de Steve Hill, auteur-compositeur interprète québécois (celle en rouge), et de la chanteuse populaire Roxanne Bruneau (celle en bleu).

Une plaque commémorative René-Lévesque installée au 965, Grande-Allée Ouest

(YG) Le 6 juin dernier, la Fondation René-Lévesque a dévoilé une plaque commémorative à quelques mètres de la maison de la familiale de René Lévesque au début des années 1940.

Cette plaque affichée devant le 965, Grande-Allée Ouest, porte l'inscription suivante: À partir du début des années 1940, cette maison a été le domicile familial d'un jeune homme qui allait plus tard diriger le Québec et marquer l'histoire: René Lévesque (1922-1987). »

« Je suis très fier d'avoir participé au dévoilement de cette plaque commémorative/hommage à ce grand homme qu'était René Lévesque. Politicien intègre au franc-parler, René Lévesque aura certes marqué toute une génération d'hommes et de femmes qui croient à de grands projets et se donnent l'ambition de les réaliser », souligne Maude Mercier Larouche, conseillère municipale du district de Saint-Louis-Sillery. ■



M. Pascal Paradis, député provincial de Louis-Hébert, M^{me} Alice Lévesque-Amyot, la sœur de René Lévesque, M^{me} Martine Tremblay, présidente de la Fondation René-Lévesque, M. Bruno Marchand, maire de la ville de Québec, M^{me} Maude Mercier Larouche, conseillère du district de Saint-Louis-Sillery.

Le Fonds d'aide au développement du milieu de la Caisse Desjardins de Sainte-Foy soutient à nouveau la Base Plein Air Sainte-Foy

(YG) La Base Plein Air Sainte-Foy invite la population à vivre l'aventure de son tout nouveau jeu d'évasion extérieur « Sur la piste des animaux magiques! »

Les participants seront plongés dans un monde d'énigmes et de mystères où leur esprit d'équipe et leur ingéniosité seront mis à l'épreuve. Ils pourront révéler des secrets cachés, résoudre des énigmes complexes et vivre une expérience immersive inoubliable! Une nouvelle activité idéale à faire en famille ou entre amis!

Ce projet a été rendu possible grâce à une aide financière du Fonds d'aide au développement du milieu. Rappelons que la Caisse Desjardins de Sainte-Foy avait également soutenu la base de plein air en 2023 avec l'achat de 12 pédalos accessibles au grand public.

Pour la caisse, il est très important d'avoir la chance d'avoir un impact significatif pour la santé et les saines habitudes de vie en soutenant ce type d'initiatives.

Groupe Plein Air Faune est un organisme à but non lucratif mandaté par la Ville de Québec pour assurer la gestion et l'animation de la Base Plein Air Sainte-Foy. Sa mission est d'assurer le développement et la promotion des activités de plein air et fauniques en harmonie avec la préservation de la nature par : l'accès à des espaces aménagés et à des infrastructures de qualité; la sensibilisation relative à l'environnement et l'initiation à des activités en milieu naturel et les partenariats stratégiques et les événements répondants aux besoins de la communauté, selon le directeur général, M. Pascal Raymond.



La Base Plein Air Sainte-Foy invite la population à vivre l'aventure de son tout nouveau jeu d'évasion extérieur « Sur la piste des animaux magiques! »

Sur la piste des animaux magiques est un parcours extérieur, et le départ s'effectue du pavillon d'accueil. L'activité est d'une durée variant entre 1 h 30 et 2 h. Les groupes sont formés d'une à six personnes, l'idéal étant entre trois et quatre. Il s'agit d'une activité idéale pour des personnes de neuf ans et plus, les plus jeunes pouvant accompagner, mais les énigmes n'ont pas été prévues pour eux. L'équipement est fourni. Le coût est de 40 \$ plus taxes par groupe. Pour plus d'informations : <https://bpasf.com/jeu-evasion>.

En tout temps, un organisme à but non lucratif, une fondation ou une école primaire et secondaire peuvent soumettre un projet pour obtenir un soutien du Fonds d'aide au développement du milieu, si le projet

est admissible bien entendu. Pour ce faire, rendez-vous au Caisse Desjardins de Sainte-Foy, Québec | Desjardins.com - Engagement dans la communauté. ■



Les groupes sont formés d'une à six personnes, l'idéal étant entre trois et quatre.



Le président de IGA Coop de Ste-Foy et de l'Association des gens d'affaires du Campanile, M. Jean-Luc Lavoie, devant l'édifice principal du complexe immobilier.

IGA Coop de Ste-Foy engagée dans un processus d'acquisition du complexe immobilier du Campanile

(YG) Une nouvelle importante pour l'artère commerciale du Campanile de la Pointe-de-Sainte-Foy, la Coopérative des consommateurs de Ste-Foy s'est engagée dans un processus visant à acquérir un grand nombre d'immeubles de la rue du Campanile afin de contribuer à la revitalisation de ce secteur tant apprécié des citoyens.

Le projet vise l'acquisition de l'immeuble central du Campanile abritant, entre autres, le supermarché IGA, la SAQ, deux restaurants, un salon de coiffure et des bureaux à l'étage, de même que l'immeuble voisin où se trouve la pharmacie Brunet et la

clinique dentaire ainsi que six rez-de-chaussée commerciaux le long de la rue du Campanile et au coin de la rue Grandjean.

« Ce projet d'acquisition nous permettra notamment de redonner les lettres de noblesse à cette rue et d'assurer un important développement commercial en complémentarité avec l'offre actuel. À l'aube de nos 50 ans l'an prochain, il était important pour nous d'avoir un projet qui nous permettra de consolider notre position comme coopérative. La Coop de Ste-Foy appartient aux gens de Sainte-Foy, nous sommes plus de 22 700 membres à en être propriétaires, c'est tous ensemble que nous ferons

une nette différence dans le succès de cette artère exceptionnelle qu'est la rue du Campanile », mentionne M. Jean-Luc Lavoie, président de IGA Coop de Ste-Foy.

« Il s'agit d'un important volet qui s'ajoute au plan de relance du secteur déjà bien amorcé. Les réactions des citoyens sont très positives à la suite à cette nouvelle et nous en sommes fiers! Je remercie l'ensemble des commerçants pour cette précieuse collaboration depuis maintenant un an au sein de notre nouvelle association de gens d'affaires », termine M. Lavoie, qui est également président de l'Association des gens d'affaires du Campanile. ■



JOËL LIGHTBOUND

Député fédéral de Louis-Hébert

BUREAU DE CIRCONSCRIPTION
3700, rue du Campanile, bur. 110
Québec (Qc) G1X 4G6

Joel.Lightbound@parl.gc.ca

418 648-3244

C'est un honneur pour mon équipe et moi de vous servir dans Louis-Hébert et de vous représenter à Ottawa. N'hésitez jamais à nous contacter, Nous demeurons à votre disposition!

Le JOURNAL de Sainte-Foy

Le Journal d'information | www.journal-local.ca

86% DES LECTRICES ET LECTEURS L'APPRECIENT

Merci!

JOURNAL.CA INC.

1405, av. St-Jean-Baptiste, bureau 104
Québec (Québec) G2E 5K2
Tél. : 418 780-0999
Télécopieur : 418 780-0800
info@journal-local.ca
www.journal-local.ca



DIRECTION

Éditeur-directeur général :
Pierre Cassivi

RÉDACTION

Journaliste : **Yvon Giroux**
redaction@journal-local.ca
Collaboratrice : **Suzie Lemay**
Révisseur/Correctrice : **Traduction M**
Photographes :
Sébastien Dion, Gilles Fréchette, Frédéric Lavoie

PUBLICITÉ

Ghislain Gaudreau
Développement des affaires,
responsable secteurs
gouvernementaux
et éducationnels
Cell. : 418 998-0970
ventes@journal-local.ca

Sylvie Charest

Développement des affaires, territoires
de Val-Bélair, Saint-Émile, Neufchâtel
Est, Lebourgneuf et secteur immobilier
Cell. : 418 254-4367
scharest@journal-local.ca

Ginette Demers

Développement des affaires
Cell. : 418 871-1274
gdemers@journal-local.ca

Carole Roy

Développement des affaires
Cell. : 418 580-0537
caroleroy@journal-local.ca

ADMINISTRATION

Suzie Lemay

IMPRESSION

Québecor Média

Dépôt légal : Bibliothèque nationale
du Québec
Convention de la Poste-publications
Postes Canada : N° 41870516

WEBMESTRE

Viva Design

PRODUCTION

Viva Design
production@journal-local.ca

QUÉBECOR Média

Impression sur du papier
provenant de sociétés qui
détiennent des certificats
appropriés en matière de
gestion des forêts.

PROCHAINE PARUTION
Septembre 2024

DATE DE TOMBÉE
14 août 2024

Des membres de la Société de Saint-Vincent de Paul de Sainte-Foy honorés pour leur engagement remarquable

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Lors de l'assemblée générale annuelle de la Société de Saint-Vincent de Paul, des membres ont été honorés afin de reconnaître leur engagement au sein de l'œuvre de bienfaisance.

Ainsi M^{me} Ingrid Boutros a reçu un hommage pour son engagement exceptionnel à la Conférence Marie-Guyart de l'Université Laval. Étudiante candidate au doctorat en sciences infirmières à l'université, elle donne de son temps à l'organisme depuis 2016, où elle agit à titre de vice-présidente dès 2017 et en est la présidente depuis 2021. En acceptant cette responsabilité, M^{me} Boutros redouble d'ardeur pour former son équipe, répondre aux besoins et donner de la visibilité et du rayonnement à la conférence. En 2022, elle réussit à obtenir le prestigieux prix Forces Avenir, un concours provincial qui reconnaît l'engagement et le mérite étudiant et l'excellence du comptoir alimentaire *la Table du Pain*.

M^{me} Audrey Pelletier de la Conférence Saint-Mathieu est bénévole d'une grande générosité depuis plus de 15 ans à la Société de Saint-Vincent de Paul, celle-ci agit également à titre de vice-présidente du conseil d'administration de la SSVVPQ et chapeaute les différents projets spéciaux de l'organisme. M^{me} Pelletier a également occupé le rôle de présidente du conseil particulier de Sainte-Foy de 2013 à 2021.

M^{me} Nicole Morin et M. Gaston Brochu de la Conférence Saint-Benoît-Abbé/Sainte-Geneviève sont impliqués à la Société de Saint-Vincent de Paul depuis plus de 30 ans. Ce couple se dévoue au bénéfice des gens dans le besoin comme interprètes auprès des nouveaux arrivants et ont accompagnés plusieurs familles d'immigrants lors de leur arrivée dans la communauté de Sainte-Foy. ■



M^{me} Ingrid Boutros, membre honorée et présidente de la Conférence Marie-Guyart, est entourée de MM. Jean-Luc Lavoie, président de la SSVVPQ, et de Jean-Bernard Rousseau, agent de pastorale et conseiller jeunesse à la Conférence Marie-Guyart.



M. Jean-Luc Lavoie, président de la Société de Saint-Vincent de Paul de Québec, M^{me} Audrey Pelletier, membre honorée et présidente de la Conférence St-Mathieu, ainsi que M^{me} Josée Maltais, présidente du conseil particulier de Sainte-Foy.



M. Gaston Brochu, membre honoré, M^{me} Agnès Poirier, vice-présidente de la conférence Saint-Benoît-Abbé/Sainte-Geneviève, M. Jean-Luc Lavoie, président de la Société de Saint-Vincent de Paul de Québec, M^{me} Nicole Morin, membre honorée, ainsi que M. Jacques Demers, président de la Conférence Saint-Benoît-Abbé/Sainte-Geneviève.

TIRAGE
25 000 copies



22 463 copies

DISTRIBUTION
RÉSIDENTIELLE



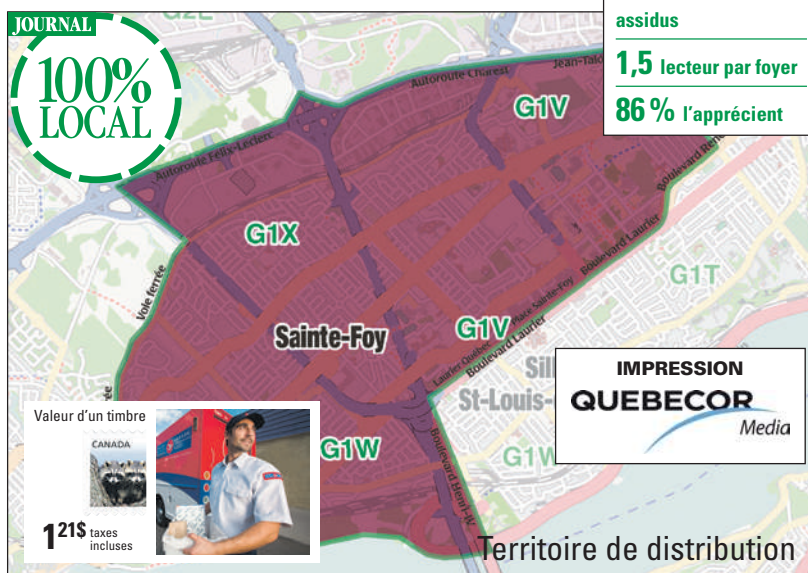
1 728 copies

DISTRIBUTION
COMMERCIALE



809 copies
PRÉSENTOIRS

ACHAT DE PUBLICITÉ : ventes@journal-local.ca



PROFIL DU LECTEUR

Sexe : Femmes 44 %
Hommes 56 %

Âge moyen : 45,5 ans

Revenu moyen : Revenu familial
annuel brut de
71 200 \$

Scolarité : Diplôme d'études
collégiales et
universitaires

Sondage Léger effectué à l'aide de la technologie d'interview Web assistée par ordinateur (CAWI), réalisé du 8 au 17 février 2019 auprès de 500 personnes faisant partie du lectorat de Journal-Local et des alentours. Ils ont été sélectionnés aléatoirement à partir du panel en ligne Légerweb. À l'aide des données du recensement de 2016, les résultats ont été pondérés selon l'âge, le sexe et le secteur de résidence afin de garantir un échantillon représentatif de la population.

source **Léger** leger360.com/fr

L'équipe de Solidarité famille et sécurité routière présente lors de deux événements

(YG) Solidarité famille et sécurité routière (SFSR) a accepté avec grand plaisir l'invitation à participer à deux événements le 15 juin dernier à l'occasion du BBQ de la députée de Louis-Hébert et de la 2^e édition du Campanile brille!, afin de sensibiliser le public avec son kiosque animé par les bénévoles de l'organisme.

« Depuis sa création il y a 14 ans, notre organisme a toujours été visionnaire et innovateur en matière de sécurité routière. Nous travaillons de façon positive et inclusive. Notre contribution au développement durable, par la mission de SFSR, ce fait par l'éducation et la sensibilisation, via les cinq thématiques de nos campagnes, s'adressant d'abord aux plus jeunes, nous croyons que devenus adultes ceux-ci conserveront une conduite sécuritaire sur la route. Un chaleureux merci aux deux organisations pour votre belle invitation et vos magnifiques fêtes familiales », mentionne M^{me} Nancy Gilbert, directrice générale de Solidarité famille et sécurité routière. ■



M^{me} Nancy Gilbert, directrice générale de Solidarité famille et sécurité routière, en compagnie de M^{me} Geneviève Guilbault, députée de Louis-Hébert, vice-première ministre et ministre des Transports et de la Mobilité durable, et M^{me} Kauryne Nolla de l'équipe de bénévoles présents à un kiosque au BBQ de la députée le 15 juin dernier.



M. Alain Gelly, policier retraité et ancien porte-parole du Service de police de Lévis, agit maintenant comme bénévole au sein de l'organisme.



M^{mes} Kauryne Nolla, bénévole, et Nancy Gilbert, directrice générale, en compagnie de M. Jean-Luc Lavoie, président de l'Association des gens d'affaires du Campanile, lors de la 2^e édition du Campanile brille!

De jeunes fidéens participent à La grande journée des petits entrepreneurs

(YG) Plusieurs jeunes de Sainte-Foy âgé entre 5 à 17 ans ont participé à la 11^e édition de La grande journée des petits entrepreneurs qui s'est déroulé le 1^{er} juin dernier, fièrement installés à leur kiosque devant leur maison. Le président de la Coop de Ste-Foy a effectué la tournée d'une vingtaine de kiosques pour faire des emplettes et a organisé un tirage auprès des participants.

« Il s'agissait d'une superbe journée ensoleillée pour La grande journée des petits entrepreneurs. J'ai eu l'occasion de faire une belle tournée enfin d'encourager notre relève entrepreneuriale de Sainte-Foy! Nous avons eu de belles discussions avec les parents et les jeunes entrepreneurs. Il est important pour nous de reconnaître leur créativité, leur débrouillardise ainsi que la confiance en eux-mêmes qu'ils développent en participant à cette activité », indique Jean-Luc Lavoie, président de IGA Coop de Ste-Foy. ■



Les gagnants du 1^{er} prix: Clément, Jasmine, Eloi, Estelle et Anouk sont à leur kiosque « Café La mangeoi'Art » en compagnie de Jean-Luc Lavoie, président de IGA Coop de Ste-Foy.



Les gagnants du 3^e prix: Florence, Maude, Léa et leur frère au kiosque « Les soeurs Dionne » en compagnie de Jean-Luc Lavoie, président de IGA Coop de Ste-Foy.



Les gagnants du 2^e prix: Charlotte, Juliette, Olivia, Louis, Zoé, Émilie et leur kiosque « Des pots et des pousses » en compagnie de Jean-Luc Lavoie, président de IGA Coop de Ste-Foy.



Ordre des acupuncteurs
du Québec

AVIS DE RADIATION DOSSIER 42-2024-02

Avis est, par les présentes, donné que la partie intimée, **Monsieur Gasan Askerow** (n° de membre A-003-18), a été déclarée coupable, dans une décision rendue le 13 mai 2024, des infractions décrites ci-dessous :

Alors qu'il était dans l'exercice de ses fonctions d'acupuncteur dans le district de Québec :

- Salubrité et aménagement du cabinet;
- Règles d'asepsie;
- Pratique non sécuritaire;
- Équipement désuet, non-conforme et non sécuritaire;
- Manipulation et décompte des aiguilles;
- Tenue de dossier;
- Registre des patients
- Entrave;
- Tenue de cabinet;
- Respect de la pudeur/dignité;
- Pharmacopée;
- Lieu d'exercice.

Dans la décision sur culpabilité et sanction rendue le 13 mai 2024, le Conseil de discipline a imposé à la partie intimée une réprimande sous les chefs 1a), f) et 13 a), une période de radiation temporaire de trois (3) mois et une amende de 15 000,00 \$ sous le chef 1b), une période de radiation temporaire d'un (1) mois sous les chefs 1c), d), e), 2b), c), d), 3a), b), c), 7a), 8a), 9a) et 10a), une période de radiation temporaire de trois (3) mois et une amende de 5 000,00 \$ sous le chef 2a), une période de radiation temporaire de trois (3) mois sous les chefs 4b) et 9b), une période de radiation temporaire d'un (1) mois et une amende de 2 500,00 \$ sous le chef 6, une période de radiation temporaire de deux (2) mois sous les chefs 11a) et b), une période de radiation temporaire de trois (3) mois et une amende de 2 500,00 \$ sous les chefs 4a), 5 et 12 et a ordonné que les périodes de radiation temporaire soient purgées concurremment. Le Conseil de discipline a également condamné la partie intimée au paiement des déboursés relatifs à l'instruction de la plainte. Il a aussi ordonné la publication d'un avis de la décision dans un journal, et ce, aux frais de la partie intimée.

Cette décision ayant été signifiée à la partie intimée le 15 mai 2024. La décision est devenue exécutoire le 17 juin 2024.

Le présent avis est donné en vertu des articles 156 al. 5 et 180 du Code des professions. Mirabel, le 18 juin 2024

La secrétaire du Conseil,
France Joseph, avocate

L'équipage du USS CARNEY (DDG-64) s'implique dans la communauté locale lors de leur visite au Rendez-vous naval de Québec

(YG) La console des États-Unis à Québec, M^{me} Danielle Monosson, et Ressource Espace Familles, organisme communautaire famille de Québec, ont accueilli le 7 juillet dernier pour un avant-midi de bénévolat l'équipage du USS Carney (DDG-64). Présent pour le Rendez-vous naval de Québec 2024, ce navire et son équipage ont à cœur les communautés locales qu'ils visitent. 18 marins ont prêté mains fortes à Ressource Espace Familles pour le grand ménage estival du comptoir alimentaire de Notre-Dame-de-Foy. Ensemble, ils ont nettoyé bacs, chariots, congélateurs, étagères et murs sous des airs de musique country, plusieurs rires et sourires.



À bord du USS Carney lors d'une réception tenue à l'occasion du Rendez-vous naval de Québec 2024.

« Je trouve extraordinaire l'initiative de vouloir s'impliquer dans la communauté! », mentionne Cindy-Lee McKenzie, directrice générale de Ressource Espace Familles. « Nous sommes vraiment fiers et chanceux de pouvoir compter sur leur précieuse aide et sommes extrêmement choyés que notre mission les a interpellés et qu'ils nous ont choisi et accepté de se joindre à nous! C'est très touchant de voir qu'ils veulent contribuer au mieux-être du monde entier. C'est très inspirant! Ils sont tous vraiment très gentils et engagés. Nous avons pu rencontrer et découvrir ces membres de l'équipage, leur histoire, leur courage et sur la vie de marin sur un navire de guerre. Ce navire est revenu, en mai dernier, d'un séjour de plusieurs mois sur la mer Rouge où il fut engagé dans des frappes de missiles. L'histoire de ce navire est riche et importante, tout comme le dévouement de son équipage. Ce fut une expérience vraiment très chouette et enrichissante, d'autant plus que nous avons comme point commun les valeurs d'entraide envers la communauté! » ■



USS Carney lors du Rendez-vous naval de Québec 2024.



Les membres de l'équipage du USS Carney (et T-REF) venus aider Ressource Espace Familles pour le grand ménage du comptoir alimentaire.



Les marins à l'œuvre pour donner un coup de main à l'organisme dans ses travaux.



Les marins n'ont pas ménagé leurs efforts lors de leur passage pour participer au grand nettoyage du comptoir alimentaire.

Le personnel et les clients du Tuscanos remettent 4106 \$ à la Fondation de l'IUCPQ

(YG) La Fondation de l'Institut universitaire de cardiologie et de pneumologie de Québec a pu bénéficier d'une huitième participation des clients et du personnel du restaurant Tuscanos lors de sa levée de fonds annuelle. Ceux-ci ont contribué d'un montant de 3229 \$, à laquelle le restaurant a arrondi la somme à 4000 \$, représentant la contribution du propriétaire, M. Demetre Triantafylou. De plus, un total de 106 \$ s'est ajouté par divers dons donnés dans la boîte à l'entrée du restaurant de l'avenue Jules-Verne.

Rappelons que du 10 mars au 30 avril dernier, le restaurant remettait 1 \$ par repas de pâtes vendus, soit 3229 repas. M. Triantafylou est très fier du résultat obtenu, lui qui se fait un devoir de remettre à la communauté qu'il accueille.

M^{me} Johanne Munger, coordonnatrice aux événements à la Fondation de l'IUCPQ, a rappelé toute l'importance de la récurrence de la participation de gens d'affaires tel que M. Triantafylou. ■



M^{me} Johanne Munger et M. Demetre Triantafylou, lors de la remise du chèque à la Fondation.

L'organisme Vide ta sacoche vous convie à son événement bénéfique « L'Heure du thé » le 6 octobre prochain

(YG) La 7^e édition de la campagne annuelle de collecte de produits et de levée de fonds de l'organisme Vide ta sacoche sera lancée le 6 octobre prochain, lors de son 1^{er} événement bénéfique « L'Heure du thé », qui aura lieu à la salle des Promotions du Séminaire de Québec.



Kathleen Bilodeau, DG de la Caisse Desjardins de Sillery-Saint-Louis-de-France, et Marie-Ève Bélanger, conseillère en communication et vie associative, représentantes de Desjardins, partenaire présentateur de la campagne et de l'événement de Vide ta sacoche.

Lors de cet événement original inspiré de la célèbre tradition anglaise, les convives pourront profiter d'une pause gourmande et réconfortante. « En formule banquet, nos invités pourront profiter du moment en dégustant le thé, accompagné d'un délicieux goûter composé de scones et de ses garnitures, de petits sandwiches et de succulentes pâtisseries », mentionne Marie-Anik Shoiry, directrice générale de l'organisme.

Pendant le service, l'organisme présentera un panel composé de trois femmes inspirantes qui viendront témoigner au sujet de l'impact de la mission de Vide ta sacoche et de l'importance d'avoir accès à des produits d'hygiène et cosmétiques de qualité, ainsi qu'à des soins d'hygiène et d'esthétique, pour le mieux-être et la réinsertion sociale des personnes vulnérables de notre communauté.

Des défis de financement pour l'organisme

« Avec l'augmentation des demandes d'aide reçues et en l'absence de financement récurrent, le soutien de la communauté est essentiel pour assurer la pérennité de l'organisme. Nous avons pensé organiser cet événement unique et original pour permettre à nos invités de vivre une belle expérience,



Les membres du comité organisateur de l'événement: Andrée-Ann Déry, Geneviève Dubois-Carrier, Marie-Claire Nolet, Élise Fortin, Émilie Villeneuve et Angelica Williamson.

tout en soutenant la mission de Vide ta sacoche », précise M^{me} Shoiry.

Desjardins à nouveau partenaire présentateur cette année

Aussi, c'est avec fierté et reconnaissance que Vide ta sacoche annonce que Desjardins

sera à nouveau cette année partenaire présentateur de sa campagne et de son événement bénéfique, avec la participation de 13 caisses de la région.

Pour acheter vos billets pour l'événement « L'Heure du thé » du 6 octobre ou pour plus d'informations : videtasacoche.com. ■



M. Jean-Luc Lavoie, président de la Coop de Ste-Foy, en compagnie de M^{me} Lise McKenna, nouvelle présidente de la Maison des Grands-Parents de Sainte-Foy, et de M^{me} Brenda Bubar, directrice générale de la Coop de Ste-Foy, lors de la remise du chèque symbolique à l'organisme.

La Maison des Grands-Parents de Sainte-Foy reçoit un soutien de 1000 \$ de la Coop de Ste-Foy pour ses 25 ans de fondation

(YG) La Coop Ste-Foy a récemment octroyé une commandite de 1 000 \$ à la Maison des Grands-Parents de Sainte-Foy, un organisme communautaire à but non lucratif qui a pour mission d'établir des relations intergénérationnelles entre les différents groupes d'âge de son milieu, tant les aînés, adultes, adolescents et enfants que les familles.

« Un grand merci à M. Jean-Luc Lavoie, président de la Coopérative des consommateurs de Ste-Foy, et M^{me} Brenda Bubar, directrice générale, qui ont remis un chèque de 1000 \$ à la Maison des Grands-Parents de Sainte-Foy. Ce soutien est précieux et nous encourage à poursuivre notre engagement envers les enfants, les familles et tous nos

bénévoles », indique M^{me} Lise McKenna, présidente de la Maison des Grands-Parents de Sainte-Foy.

« L'équipe de bénévoles de la Maison des Grands-Parents de Sainte-Foy effectue un travail remarquable auprès des élèves et des familles. Nous sommes privilégiés de pouvoir compter sur cet organisme qui célèbre cette année ses 25 ans et dont l'engagement de ces aînés bénévoles fait une grande différence dans la communauté fidéenne. Il est important pour nous de soutenir les organismes communautaires locaux, il s'agit de l'un de nos principes comme coopérative », mentionne M. Jean-Luc Lavoie, président de IGA Coop de Ste-Foy. ■



JULIE TREMBLAY
courtier immobilier agréé

Pour une relation de confiance et une transaction sans tracas... contactez-moi!

VOYEZ NOS INSCRIPTIONS SUR
tremblajulie.com

418 653.5353




<p>ST-AUGUSTIN</p>  <p>VENDU</p> <p>136, Joseph-Bouchette Un autre client satisfait!</p>	<p>SILLERY</p>  <p>VUE SUR LE FLEUVE</p> <p>À deux pas de la Promenade Samuel de Champlain. Superbe cuisine rénovée. 2cc et bureau. S. de bains tendance. Salon accueillant et chaleureux. 3 niv aménagés. Tranquillité assurée. 529 000 \$</p>	<p>MONTCALM</p>  <p>TERRASSE SUBLIME</p> <p>Vaste unité de coin et terrasse unique! 1370 pc. 2 cc. 2 s. de bains. 2 stat intérieurs. Lumineux à souhait! Pièce de vie spacieuse. Localisation parfaite. 539 000 \$</p>	<p>JARDINS-MÉRICI</p>  <p>VENDU</p> <p>18-#112, Jardins-Mérici Un autre client satisfait!</p>	<p>SAINTE-FOY</p>  <p>VENDU</p> <p>3051, Jean-Gauvin Un autre client satisfait!</p>
---	---	---	--	--

48 petites entreprises présentes au Marché des petits entrepreneurs de Ressource Espace Familles



Plus de 500 visiteurs sont venus découvrir les petites entreprises à Place des Quatre-Bourgeois.

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Le 1^{er} juin dernier, 48 petites entreprises (plus de 60 jeunes entrepreneurs) étaient présentes à Place des Quatre-Bourgeois, avec la collaboration des Immeubles Trudel, pour offrir leurs produits et présenter avec fierté leur petite entreprise lors du Marché des petits entrepreneurs organisés par Ressource Espace Familles. Les plus de 500 visiteurs ont pu découvrir le fruit de leur labeur : bijoux, créations 3D, cartes de souhaits générées par l'IA, biscuits, sushis et suçons à l'érable en visitant les kiosques finement décorés.



M. David Weiser, conseiller municipal du district du Plateau, M^{me} Cindy-Lee McKenzie, directrice générale de Ressource Espace Familles, et M. Pascal Paradis, député de Jean-Talon.

MM. Pascal Paradis, député de Jean-Talon, et David Weiser, conseiller municipal du district du Plateau et responsable du développement économique au sein du comité exécutif, ont pu témoigner des efforts encourus par les jeunes et de la qualité des produits offerts. « Je pense qu'à chaque année, les jeunes innovent dans leur offre de produits et services et qu'ils sont de plus en plus professionnels! Ça augure bien pour la relève entrepreneuriale de la ville de Québec. La grande journée des petits entrepreneurs est certainement une de mes journées préférées comme conseiller. Les jeunes sont tellement inspirants! », mentionne M. Weiser.

Cindy-Lee McKenzie, directrice générale de l'organisme Ressource Espace Familles et organisatrice du marché, nous relate que « nous sommes fiers de pouvoir offrir une

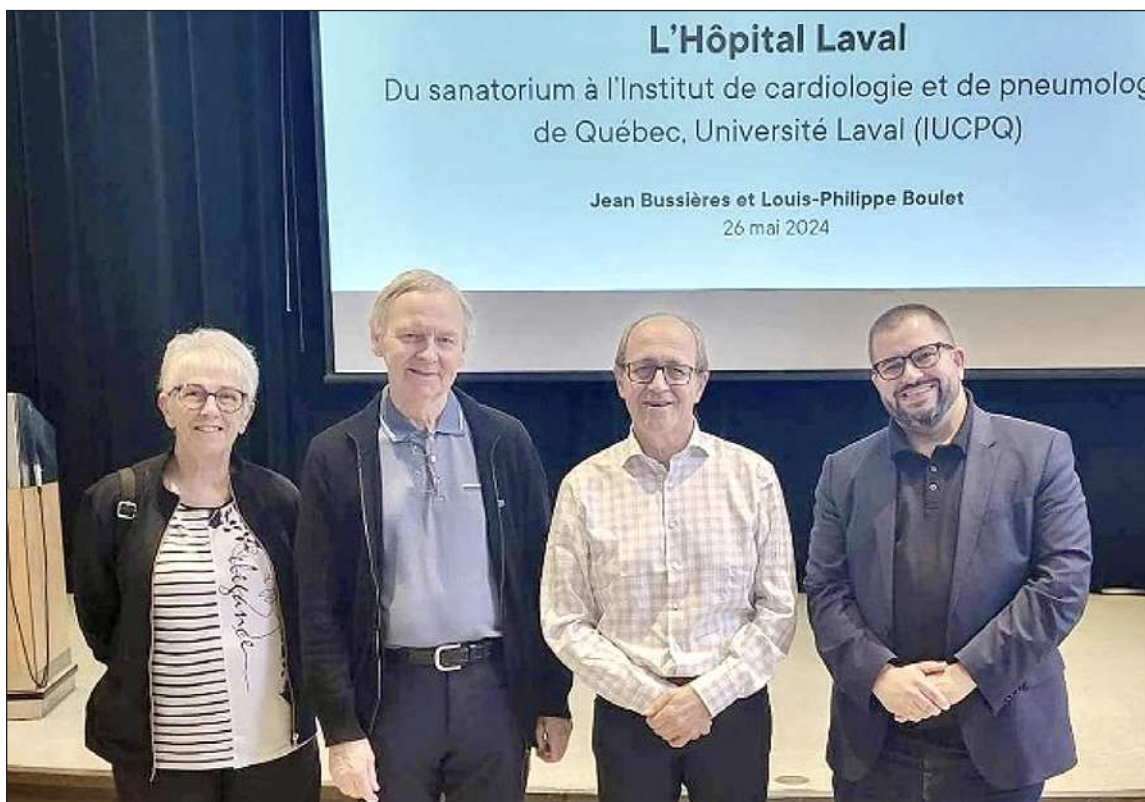


M. David Weiser, conseiller municipal du district du Plateau et responsable du développement économique au sein du comité exécutif de la Ville de Québec, a remis un certificat de participation personnalisé à chaque petite entreprise.

vitrine de vente et de promotion pour les jeunes de 5 à 17 ans en organisant un marché. La fierté que nous voyons dans leurs yeux est extraordinaire. De plus, c'est vraiment une belle occasion de découvrir les talents des enfants, leurs intérêts et leur culture. » ■

Semaine du patrimoine 2024 de la Ville de Québec

L'Hôpital Laval, plus de 100 ans d'histoire!



M^{me} Francine Bouchard, présidente d'honneur des fêtes du 325^e anniversaire de Sainte-Foy, D^r Louis-Philippe Boulet, conférencier, D^r Jean Bussièrès, conférencier, et M. Jean-Luc Lavoie, président de la Société d'histoire de Sainte-Foy.

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Dans le cadre de la Semaine du patrimoine 2024 de la Ville de Québec, des dizaines d'activités gratuites ont été offertes dans plusieurs lieux de la ville. La Société du patrimoine urbain de Québec, en collaboration avec la Société d'histoire de Sainte-Foy, a présenté le 26 mai dernier à l'auditorium de l'Institut universitaire de cardiologie et de pneumologie de Québec - Université Laval (IUCPQ) une conférence des docteurs Louis-Philippe Boulet et Jean Bussièrès intitulée: *L'Hôpital Laval, plus de 100 ans d'histoire!*

Au début du XX^e siècle, le Québec connaît une importante épidémie de tuberculose. C'est dans ce contexte qu'est fondé le Sanatorium de Sainte-Foy, devenu par la suite l'Hôpital Laval et plus tard, l'Institut universitaire de cardiologie et de pneumologie de Québec-Université Laval. Cette conférence a permis au public de découvrir et comprendre l'évolution de cet institut médical de calibre international.

Les conférenciers, docteurs à la retraite Louis-Philippe Boulet et Jean Bussièrès, sont auteurs de l'ouvrage *L'Hôpital Laval : 100 ans d'histoire médicale à Québec 1918-2018*. Ils ont respectivement été pneumologue de 1982 à 2023 et anesthésiologiste de 1984 à 2023 au sein de cet établissement.

« L'IUCPQ occupe une place significative dans notre communauté fidèle depuis 1918 et son importante histoire constitue un symbole de grande fierté pour nous. Nous sommes privilégiés de compter sur cette institution de calibre international chez nous. Merci à la Société du patrimoine urbain de Québec et à la Ville de Québec pour ce précieux partenariat », mentionne M. Jean-Luc Lavoie, président de la Société d'histoire de Sainte-Foy. ■

L'horloge du Campanile à nouveau fonctionnelle après un arrêt d'une dizaine d'années

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Après un arrêt de plus d'une décennie, l'horloge du Campanile, cet important symbole du quartier de la Pointe-de-Sainte-Foy, donne maintenant l'heure. Il s'agissait d'un engagement du président de l'Association des gens d'affaires du Campanile qui souhaitait marquer le grand coup d'envoi de la deuxième année du plan de revitalisation de l'artère commerciale.

Un nouveau moteur a été acquis dans une usine spécialisée en fabrication d'horloges à Medfield en banlieue de Boston, aux États-Unis, de nouvelles aiguilles ont été installées sur les quatre cadrans de l'horloge et un antenne satellite est en place dans la tour afin d'assurer l'exactitude de l'heure. Des investissements évalués à plus de 15 000 \$ ont été nécessaires afin de réaliser le projet avec l'assistance d'un horloger d'expérience.

« C'est maintenant chose faite, notre magnifique horloge qui trône sur le Campanile est à nouveau fonctionnelle, il s'agit d'un symbole important pour les citoyens et nos commerçants sur la rue, un



L'horloge du Campanile est à nouveau en service et donne maintenant l'heure précise sur ses quatre cadrans.

signe que l'artère commerciale reprend vie après avoir connue des années difficiles. Je remercie David Garneau, notre gestionnaire immobilier, d'avoir parcouru des centaines de kilomètres pour se rendre près de Boston afin de récupérer le nouveau bloc d'horloge et pour avoir coordonné le projet », mentionne M. Jean-Luc Lavoie, président de l'Association des gens d'affaires du Campanile. ■

Une arrivée réussie, ça n'arrive pas tout seul



Que vous veniez vivre, travailler ou étudier au Canada, choisissez la première institution financière coopérative au pays et profitez d'un accompagnement personnalisé à chaque étape de votre projet.

Pour plus de détails, communiquez avec un conseiller ou une conseillère ou visitez le desjardins.com/NouveauxArrivants

Desjardins
Caisse de Sainte-Foy

Le Centre Bonne Entente améliore la qualité de vie des aînés

(YG) Desservant les gens de l'arrondissement Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge, le Centre Bonne Entente a été créé et incorporé en 1986. Il a pour mission de promouvoir les compétences et les habiletés des personnes âgées, de contrer l'isolement social et d'informer les aînés sur les ressources mises à leur disposition pour améliorer leur qualité de vie.

Son centre de jour organise différentes activités variées: éducatives, de stimulation cognitive, de mouvements en plus des jeux. Cela permet à une cinquantaine de membres de pouvoir se rassembler, se divertir et bénéficier d'un repas du midi avec collations. Une assistance au transport peut aussi être offerte. Tout cela permet également aux proches aidants de s'accorder un répit.

Les trois techniciennes en éducation spécialisée, la directrice générale et les bénévoles sont aux petits soins pour les besoins des aînés.

Maude Mercier Larouche, conseillère municipale du district de Saint-Louis-Sillery et présidente de l'arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge, a visité leurs locaux, rencontré les gens sur place et a pris connaissance des forces et des besoins de l'organisme.

« Il fait bon de savoir que nos aînés aient une place similaire pour se divertir, socialiser et se sentir bien entourés », déclare Maude Mercier Larouche.

Vous voulez en apprendre davantage sur les possibilités de cet organisme? Visitez le site www.cbentente.com pour les détails. ■



Maude Mercier Larouche, Danielle Tremblay, éducatrice spécialisée, et Suzanne Jacques, présidente du Centre Bonne Entente.

La Fête nationale du Québec dans la Pointe-de-Sainte-Foy toujours aussi populaire

(YG) Les citoyens ont été conviés le 24 juin dernier à de belles célébrations pour la Fête nationale du Québec au parc Saint-Benoît. L'équipe de bénévoles des Loisirs Saint-Benoît avait concocté une programmation afin de satisfaire le public toujours très nombreux, encore cette année plus de 1000 personnes ont participé tout au long de la journée aux festivités.

Une chasse au trésor, des jeux gonflables, du maquillage, des ateliers de dessin, un jeu d'épées en mousse, le traditionnel kiosque d'animobal, des friandises glacées, des portions de gâteaux du Québec concoctés par la Pâtisserie Denis Tannous, un workout latino, le spectacle de baladi et de même que le spectacle duo de RockHits coverband étaient de la programmation. Notons qu'une magnifique interprétation de la chanson « Gens du pays » a été réalisée par Michel Légaré et Stéphanie Lavoie. Les superbes feux d'artifice ont attiré une immense foule afin de conclure la Fête nationale dans la Pointe-de-Sainte-Foy.

« Après une certaine incertitude pour la météo, le beau temps s'est finalement présenté sur l'heure du dîner. Un grand merci à tous nos bénévoles des Loisirs Saint-Benoît qui ont rendu possible l'événement et au 75^e Groupe Scout de Sainte-Ursule-Saint-Benoît-Saint-Louis-de-France pour le service du BBQ durant la journée. Au total, ce sont plus de 1800 hot-dogs qui ont trouvés preneurs au parc Saint-Benoît le 24 juin », nous indique l'animateur de la fête, M. Jean-Luc Lavoie. ■



Le conseiller municipal M. David Weiser, l'animateur de la fête M. Jean-Luc Lavoie, la présidente de l'arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge M^{me} Maude Mercier Larouche, le député de Jean-Talon, M. Pascal Paradis, la conseillère municipale M^{me} Anne Corriveau, le président du conseil de quartier de la Pointe-de-Sainte-Foy M. Louis Champoux et le député fédéral de Louis-Hébert M. Joël Lightbound à la Fête nationale au parc Saint-Benoît.



Les membres du 75^e Groupe Scout de Sainte-Ursule-Saint-Benoît et Saint-Louis-de-France avec le président de IGA Coop de Ste-Foy, commanditaire de l'événement. Le service du BBQ était assuré par les jeunes et des parents bénévoles.



La traditionnelle gâteau de la Fête nationale servi par les élu(e)s du secteur et Jean-Luc Lavoie.



L'équipe de bénévoles de Loisirs Saint-Benoît était très heureuse du succès de l'événement.

La concertation en sécurité alimentaire souhaite recueillir votre surplus de légumes

(YG) La concertation en sécurité alimentaire du Chantier se nourrir de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge interpelle la population afin de recueillir les surplus de légumes des potagers résidentiels.

En plus d'éviter le gaspillage alimentaire, la récupération de vos surplus, vous permettra de participer activement dans les démarches en sécurité alimentaire. Les besoins sont grands! Vos fruits ou vos légumes seront cuisinés pour être distribués ensuite dans les différents frigos-partage et comptoirs alimentaires du secteur. Téléphonnez au 581 988-4224. Pour que chaque personne dans le besoin puisse avoir accès à une alimentation saine et de qualité. ■



Vos fruits ou vos légumes seront cuisinés pour être distribués ensuite dans les différents frigos-partage et comptoirs alimentaires du secteur.

La députée de Louis-Hébert reprend des activités très populaires

(YG) Une fois de plus, le BBQ de la députée de Louis-Hébert a été un succès! « Quelle belle journée chez nous, avec vous », déclare la députée Geneviève Guilbault, qui tient à remercier les partenaires et tous ceux qui sont venus à sa rencontre!

Cette année encore, Madame Geneviève Guilbault, députée de Louis-Hébert, a procédé au tirage d'un panier-cadeau de produits de l'Assemblée nationale et de sa circonscription, dans chacune des RPA et CHSLD sur son territoire. La responsable de son bureau, M^{me} Isabelle Graton, a procédé à la livraison aux heureux gagnants. ■



Entourant la députée, on retrouve de gauche à droite les membres du comité organisateur de la Course des Bocages, à savoir: Philip Boumansour, Jean Vaillancourt, François Bélanger, Jean-François Transon, Evelyne Dommange, Rémi Veilleux, Nicolas Girard et Kimberley Laforme.



Les visiteurs ont profité de leur passage pour prendre une photo avec la députée.



M. Jean-Louis-Richer de la RPA Les Jardins Logidor du groupe Cogir en compagnie de la directrice de l'établissement, M^{me} Frédérique Schaefer.

Lancement du « Camion qui fait du bien » de l'organisme Vide ta sacoche

(YG) Le « Camion qui fait du bien » de l'organisme Vide ta sacoche a officiellement été lancé le 4 juin dernier, à la Caisse Desjardins de Sillery-Saint-Louis-de-France, en présence des partenaires qui ont rendu ce projet possible.

Le camion a été aménagé en salon d'esthétique ambulante, pour permettre à des personnes vulnérables de profiter d'une pause réconfort et bien-être dans un cadre sécuritaire et sécurisant, en collaboration avec les organismes de proximité du milieu. Cette initiative unique et novatrice permet désormais à l'organisme d'offrir des soins de socio-esthétique gratuits, tels que soins du visage, épilation, maquillage et manucure.

Objectif 2024 : offrir des soins à une centaine de personnes

Pour la première année de ce projet, l'organisme espère être en mesure d'offrir des soins personnalisés à une centaine de personnes vulnérables. Quelques activités ont déjà eu lieu en juin et d'autres sont prévues au courant de prochaines semaines.

Pour contribuer à ce projet, il est possible de faire un don monétaire sur le site Web de l'organisme (avec émission d'un reçu fiscal) : videtasacoche.com. ■



Kathleen Bilodeau, directrice générale de la Caisse Desjardins de Sillery-Saint-Louis-de-France, Jean-Stéphane Bernard, vice-président du conseil d'administration de la Caisse Desjardins de Sillery-Saint-Louis-de-France, Dominique Nadeau, présidente chez Safari Condo, Marie-Andrée Roy, vice-présidente du C.A. de Vide ta sacoche, Séverine Clairet, vice-présidente Marketing, Expérience membre-client, Culture et Coopération chez Desjardins et porte-parole pour les projets du Fonds du Grand Mouvement Desjardins, Dominique Deblois, intervenante à l'organisme Le Piolet, Pierre-André Roy, maître d'œuvre des travaux d'aménagement intérieur, Marie-Ève Bélanger, conseillère en communication et vie associative de la Caisse Desjardins de Sillery-Saint-Louis-de-France, Virginie Rousselle, esthéticienne sociale et accompagnante en beauté holistique, Marie-Anik Shoiry, fondatrice et directrice générale de Vide ta sacoche.



Virginie Rousselle, esthéticienne sociale et accompagnante en beauté holistique, lors d'une journée de soins au Centre femmes aux 3 A.



Anne-Marie Lambert-Fortin, maquilleuse professionnelle, lors d'une journée de maquillages pour un bal de finissantes.

Note à nos membres-propriétaires

Votre coopérative s'est engagée dans un processus visant à acquérir une grande partie du complexe immobilier du Campanile. Ce processus comporte différentes étapes que nous souhaitons franchir avec diligence et rigueur.

La communauté du Campanile nous tient particulièrement à coeur. En 2015, nous avons fait le choix d'y établir un supermarché. Depuis l'ouverture de ce dernier, nous nous efforçons de vous offrir un service de qualité visant à répondre adéquatement à vos besoins.

En concertation avec d'autres commerçants de cette artère commerciale, nous avons constitué une nouvelle association des gens d'affaires. Nous travaillons activement avec l'ensemble des parties prenantes impliquées et avec l'administration municipale, afin de redynamiser ce site d'exception.

Nous ne pouvons prédire quel sera le résultat final au terme de ce processus d'acquisition, cependant nous consacrons nos efforts pour que ce projet immobilier soit à votre entière satisfaction, afin de prendre une décision éclairée et responsable.

Être un leader économique et coopératif en FAISANT PLUS ET MIEUX ENSEMBLE afin de favoriser l'enrichissement collectif de nos membres est notre priorité!

Jean-Luc Lavoie
Président
Coop de Ste-Foy



95 artistes participent au Symposium Visit'Arts

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

La 17^e édition du Symposium Visit'Arts, sous la présidence d'honneur de Mélyna Leclerc, a eu lieu le samedi 15 juin et le dimanche 16 juin à la station de la Côte sur la promenade Samuel-De Champlain. La Société artistique et culturelle de Québec, qui organisait l'événement, a rassemblé 95 artistes établis ou de la relève. Quelques artistes ont démontré leur savoir-faire devant le public et l'ensemble des artistes ont su partager de précieux moments avec le public. Afin de reconnaître et récompenser le travail fait par plusieurs artistes, un jury décernait des prix d'excellence.

« L'art est une forme d'expression personnelle et unique à chaque individu qui s'y exprime de manière ludique et sincère. Merci aux organisateurs pour leur dévouement et un merci tout spécial à Mélyna Leclerc, présidente d'honneur de l'événement, pour son charisme débordant et son côté coloré, tant dans ses œuvres que dans sa personnalité », évoque M^{me} Maude Mercier Larouche, conseillère du district de Saint-Louis-Sillery. ■



Maude Mercier Larouche et des visiteurs.



Maude Mercier Larouche et Andrée Gagné, vice-présidente Société artistique et culturelle de Québec.



Mélyna Leclerc, présidente d'honneur Visit'Arts.



M. Joël Lightbound, député fédéral de Louis-Hébert, M^{me} Maude Mercier Larouche, conseillère du district de Saint-Louis-Sillery, M^{me} Andrée Gagné, vice-présidente Société artistique et culturelle de Québec, et M. Pascal Paradis, député provincial de Louis-Hébert.

Plusieurs centaines de personnes profitent du retour du cinéma en plein air au parc Roland-Beaudin



Plusieurs centaines de personnes étaient présentes au parc Roland-Beaudin le mercredi 17 juillet pour la projection du film Kung Fu Panda 4, soit la première soirée d'une série de six.



Les soirées cinéma ont lieu tous les mercredis, à la brunante (lorsque le soleil se couche).

(YG) Plusieurs centaines de personnes étaient présentes au parc Roland-Beaudin le mercredi 17 juillet pour la projection du film Kung Fu Panda 4, soit la première soirée d'une série de six. Organisées par Ressource Espace Familles et le projet Vie de quartier, ces soirées cinéma ont comme objectifs de dynamiser le quartier, de favoriser les échanges entre voisins, d'offrir des activités de proximité gratuites et de favoriser le vivre-ensemble.

Malgré une météo incertaine, petits et grands étaient au rendez-vous! « Nous voulions recréer, ce qui pour nous, une belle activité récurrente, amusante, accessible et prisée par plusieurs citoyens. La Ville

de Québec, depuis la pandémie, opte davantage pour des activités de proximité qui couvrent l'ensemble des territoires des arrondissements avec une offre de service qui se déploie dans plusieurs parcs. C'est une super approche de proximité qui rend encore plus accessible les diverses activités offertes à un maximum de citoyens. Nos projets se complètent donc très bien. Cette activité rassembleuse a permis à petits et grands, ados et aînés, personnes issues de l'immigration et de la société d'accueil, dont plusieurs personnes nostalgiques des soirées cinéma du mercredi au parc Roland-Beaudin, de passer une agréable soirée », mentionne Cindy-Lee McKenzie, directrice de l'organisme. « Plusieurs organismes

et partenaires contribuent à ce beau projet! Les agents du vivre-ensemble sont sur place pour discuter avec les citoyens et la gang de la Maison des jeunes l'Envol de Sainte-Foy offre popcorn et breuvages ».

Les soirées cinéma ont lieu tous les mercredis, à la brunante (lorsque le soleil se couche), jusqu'au 21 août. Pour connaître la programmation: www.ressourceespacefamilles.com/cinema ou www.facebook.com/pleinaircinema. ■



La gang de la Maison des jeunes l'Envol de Sainte-Foy offre popcorn et breuvages.

Une grande *garden-party* comme à l'époque des villas et domaines des Barons du Bois

LOUIS VALLÉE
Société d'histoire de Sillery

Collaboration spéciale

Du 6 au 8 septembre 2024, la Société d'histoire de Sillery, la page Sillery, ma Ville (Facebook) et leurs partenaires commémoreront les 60 ans de la désignation du Site patrimonial de Sillery, ce grand territoire, longeant la falaise et le fleuve, a été désigné arrondissement historique en février 1964. À cette époque, tout comme aujourd'hui, ce secteur allant du fleuve au chemin Saint-Louis et de la côte Gilmour à la côte à Gignac subissait la pression des promoteurs immobiliers. Le but de la Cité de Sillery et du gouvernement du Québec était de préserver des lieux exceptionnels par leur architecture (maisons et villas), par leur division des terres (seigneuries, fiefs, domaines et noyaux ouvriers), par leurs paysages (vues exceptionnelles du chemin Saint-Louis vers le fleuve).

Lors des activités de commémoration, il sera organisé, à l'exemple des grands *garden-parties* que faisaient les Barons du Bois sur la « prairie » devant leur villa, un grand piquenique où toute la population sera conviée. C'est le samedi 7 septembre 2024, de 11 h à 16 h, que nous invitons les gens à venir piqueniquer au Montmartre canadien, sur l'ancienne terre de William Sheppard (Woodfield).

En collaboration avec la SDC Maguire et ses marchands, nous suggérons aux participants de composer leur piquenique en visitant les

marchands participants de l'avenue Maguire. Sur la prairie devant le monastère des Pères assomptionnistes (à l'intérieur du Montmartre canadien en cas de pluie ou de mauvais temps), assistez à l'animation des lieux. Nos guides bénévoles vous feront découvrir les merveilles conservées par la petite communauté des Pères assomptionnistes : chapelle historique (où se côtoient catholiques et maronites), Montmartre canadien (de style brutaliste caractéristique des années 1950 à 1980), la chapelle extérieure des pèlerins, dédiée à Marie et à l'Immaculée Conception, le chemin de croix exceptionnel composé d'autels sculptés. Ce sera l'occasion aussi de mieux voir les liens qui existaient, encore il y a quelques décennies, entre les assomptionnistes et les sœurs de Sainte Jeanne d'Arc.

Plus qu'une animation, ce piquenique sera l'occasion de retrouvailles des anciennes résidentes et anciens résidents de Sillery. À l'exemple du grand rassemblement de 2018 au défunt aréna Jacques-Côté, nous attendons tous ces gens qui veulent échanger, communiquer et festoyer en souvenir des rassemblements qu'on retrouvait autrefois à Woodfield et au Montmartre canadien. Des kiosques seront sur place afin de permettre aux participantes et aux participants de prendre quelques rafraîchissements et collations. D'autres kiosques vous permettront d'en connaître plus sur le site enchanteur qu'est celui de Woodfield/Montmartre canadien/monastère des Pères assomptionnistes ou sur la Société d'histoire de Sillery.



Du 6 au 8 septembre 2024, la Société d'histoire de Sillery, la page Sillery, ma Ville (Facebook) et leurs partenaires commémoreront les 60 ans de la désignation du Site patrimonial de Sillery, ce grand territoire, longeant la falaise et le fleuve, a été désigné arrondissement historique en février 1964.

Surveillez les médias sociaux (Facebook : Sillery, ma Ville et Société d'histoire de Sillery), et le Journal de Sillery-Saint-Louis-de-France pour connaître les détails de cette activité qui saura plaire à toutes et à tous. Achetez (10 \$), chez les marchands participants de l'avenue Maguire, le macaron officiel des commémorations des 60 ans du Site patrimonial déclaré de Sillery. Des

réductions et surprises intéressantes sont réservées à ceux qui l'achèteront, et ce, en plus de participer au tirage d'œuvres et de lots. C'est une occasion exceptionnelle d'encourager les marchands et boutiques de l'avenue Maguire, mais aussi la Société d'histoire de Sillery qui organise ces festivités et commémorations. ■

À découvrir

Une Soirée Opéra grandiose au restaurant La Scala!

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Le restaurant La Scala propose tous les mois un événement phare, la légendaire Soirée Opéra. Cette fois-ci, cette grande soirée devenue un rendez-vous incontournable au fil des ans avait une mouture spéciale mettant en vedette deux thématiques : un hommage à la France, en cette journée du 14 juillet, où l'on célébrait la Fête de la Fédération, ainsi qu'un avant-goût du Festival d'opéra de Québec.

Durant cette soirée, les gourmets sont invités à savourer l'éventail de choix de plats proposés par La Scala dans une ambiance joyeuse et festive qui, depuis des décennies, est reconnue comme référence en matière de cuisine italienne. Alliant gastronomie italienne et scène culturelle, c'est l'événement parfait pour s'immerger à fond dans l'opéra, et ce, même si vous n'êtes pas amateur de ce type musical. La magie opère, c'est une certitude. Pour couronner le tout, le personnel vous accueille comme si vous étiez de la famille.

Unique en son genre, La Scala est le seul endroit à Québec qui propose des soirées avec un pianiste tous les soirs, sept jours sur sept, ajoutant une touche musicale quotidienne à l'expérience culinaire. Les Soirées Opéra sont des événements récurrents devenus des arrêts obligés pour les amateurs de musique classique et de bonne nourriture, de quoi créer des moments inoubliables.

Voyant l'engouement des dernières moutures des Soirées Opéra, Marc-Antoine Munoz, propriétaire de La Scala, est revenu à la charge avec une nouvelle date, mais cette fois-ci, avec un merveilleux mélange de deux thématiques en ce 13^e Festival d'opéra de Québec qui animera la sphère culturelle du 24 juillet au 4 août. Il a été possible de se plonger dans la vie parisienne le temps d'une soirée et de voyager dans de nombreuses prestations mettant en valeur les grands classiques lyriques de la Ville lumière.

Contrairement à la pratique courante des restaurants à Québec, qui diffusent généralement une trame sonore préenregistrée en arrière-plan, La Scala

offre à sa clientèle une expérience singulière avec non seulement la présence de deux pianistes, mais aussi des voix harmonieuses et impressionnantes de nombreux chanteurs, qui feront tous partie du Festival d'opéra de Québec, auxquels s'ajoute le son envoûtant du violon. L'atmosphère intime et l'élégance du décor du restaurant sont idéales pour ce genre d'événement lyrique. Ceux qui ont eu le plaisir de participer à l'une de ces soirées sont souvent séduits et reviennent avec enthousiasme.

Organisées par la soprano Émilie Baillargeon, les Soirées Opéra de La Scala sont pleines de surprises, alors que Marc-Antoine Munoz se laisse très souvent prendre au jeu en surprenant ses invités avec sa voix puissante, lui qui est reconnu pour sa façon très accueillante et généreuse de traiter la clientèle. Les fidèles clients pourraient en témoigner. L'expérience coûte 74,95 \$ par personne (taxes et pourboire non inclus). Un repas sept

services est proposé, pour une expérience hors du commun.

Ces soirées sont présentées sur réservation par téléphone seulement et les places sont limitées. Une autre formule est offerte à la clientèle pour ajouter une touche magique aux événements privés : La Scala offre la possibilité aux groupes de réserver leur propre Soirée Opéra exclusive, autant le midi que le soir. C'est l'endroit de prédilection pour célébrer les anniversaires ou encore pour des soupers en famille.

La Scala fait désormais plus d'heureux en donnant la chance aux gourmands de venir se régaler non pas seulement en soirée, mais également tous les midis en semaine, et ce, dès maintenant. Les Soirées Opéra ont même leur propre page Facebook. ■



Les deux figures emblématiques des Soirées Opéra depuis le début de cette expérience culinaire et musicale inoubliable, la soprano Émilie Baillargeon et le propriétaire, Marc-Antoine Munoz.

Projet de dynamisation de la rue du Campanile

1000 personnes participent à l'événement le Campanile brille!

(YG) Les participants ont eu droit à une magnifique journée ensoleillée et de belles activités pour toute la famille lors de la deuxième édition de l'événement Le Campanile brille! qui se déroulait récemment. Ce fut également une première édition réussie de La course du Campanile qui était le fruit d'une collaboration entre l'Association des gens d'affaires du Campanile et l'école du Campanile.

« Chapeau à toute l'équipe de l'Agence 714 pour l'organisation événementiel, à nos commerçants pour leur participation ainsi qu'à la Ville de Québec, TELUS et à la Caisse Desjardins de Sainte-Foy pour leurs partenariats financiers au projet de dynamisation de notre artère commerciale de la Pointe-de-Sainte-Foy », mentionne M. Jean-Luc Lavoie, président de l'Association des gens d'affaires du Campanile.

« Merci d'avoir été si nombreux à courir pour notre première édition de La course du Campanile. Grâce à vous, nous avons amassé 1450 \$ pour la Fondation des enfants découvreurs! Ce montant servira à faire vivre de nombreux projets pour l'école », indique M^{me} Jessica Dorval, directrice adjointe de l'école du Campanile. ■



La directrice générale de l'Agence 714, M^{me} Jade Eva Côté-Rouillard et son fils, le conseiller municipal responsable du développement économique et des rues commerciales, M. David Weiser, la secrétaire du Conseil de quartier de la Pointe-de-Sainte-Foy, M^{me} Suzanne-Lily Roy, le président de l'Association des gens d'affaires du Campanile, M. Jean-Luc Lavoie, les conseillers municipaux M. Louis Martin et M^{me} Anne Corriveau et le député fédéral de Louis-Hébert, M. Joël Lightbond, lors de l'événement Le Campanile brille!



La rue du Campanile était bondée pour l'occasion, quelques 1000 personnes ont participé à l'événement le 15 juin dernier.



Le départ de La course du Campanile, où plus de 250 coureurs (élèves de l'école, parents et membres du personnel scolaire) ont franchi l'arche du Centre de service scolaire des Découvreurs.



Le marché aux puces a été énormément populaire encore cette année permettant aux citoyens de faire de belles trouvailles et aux exposants d'effectuer quelques ventes.



La Caisse de Sainte-Foy est partenaire pour une deuxième année du projet de dynamisation de l'artère. Lors de l'événement, il était possible pour les participants d'effectuer un lancer dans un jeu de poches pour gagner des dollars Desjardins échangeables dans les commerces de la rue du Campanile.

Beaucoup d'engouement pour les activités offertes aux places éphémères Mon quartier vivant Notre-Dame-de-Foy et Mon quartier vivant Ste-Ursule

(YG) Sourires, rires et citoyens sont aux rendez-vous cet été pour participer aux nombreuses activités offertes par Ressource Espace Familles et ses partenaires aux places éphémères Mon quartier vivant Notre-Dame-de-Foy et Mon quartier vivant Ste-Ursule.

L'offre d'activités pour familles, ados, enfants et adultes est plus grande cette année, en raison d'un financement de la Ville de Québec, mais aussi de la participation de plusieurs partenaires, tels que la Maison des jeunes l'Envol de Sainte-Foy, le projet Vie de quartier, le comité Cyclo Nord-Sud de Québec, Littéracie ensemble et la Maison des Grands-Parents qui ont choisi d'offrir eux aussi des activités à ces endroits.

Ainsi, en plus de pouvoir profiter des installations ludiques et colorées, les citoyens peuvent participer gratuitement à des ateliers de cirque, des ateliers d'artisanat, du workout latino, des tentes de lecture, des activités pour ados et pour familles, des séances de réparation de vélos, des ateliers sur le jardinage et des soirées interculturelles animées du dimanche avec spectacles.

Pour découvrir la programmation complète: www.ressourcespacefamilles.com/mqv. ■



Atelier de vannerie offerte le 11 juillet dernier à Mon quartier vivant Notre-Dame-de-Foy dans la série des jeudis 5 à 7 artisanat d'ici et d'ailleurs.



Atelier de yoga à la place éphémère Mon quartier vivant Notre-Dame-de-Foy.



Les animations parent-enfant Allez hop! sont toujours aussi populaires, du lundi au vendredi à la place éphémère Mon quartier vivant Notre-Dame-de-Foy.



Les ateliers de réparation de vélos offerts par les bénévoles de Comité Cyclo Nord-Sud de Québec, un samedi sur deux à la place éphémère Mon quartier vivant Notre-Dame-de-Foy.



Workout latino avec Estela tous les mardis soirs de l'été à la place éphémère Mon quartier vivant Ste-Ursule.

La 3^e édition de la Balade des élus à vélo de l'arrondissement a rassemblé des dizaines de citoyens

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

C'est le dimanche 2 juin dernier qu'a eu lieu la 3^e édition de la Balade à vélo des élus dans l'arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge. Organisé par les conseils de quartier Saint-Louis, Sillery, Plateau Sainte-Foy et Cité-Universitaire, cet événement a rassemblé des dizaines de citoyens pour une balade familiale comportant trois points de départ vers un rassemblement au parc Saint-Denys pour ensuite se diriger vers le marché Sainte-Foy.

La sécurité et l'encadrement ont été sous la responsabilité des Sentinelles de la route et du SPVQ.

« Quelle belle activité rassembleuse! C'est encore une fois une très belle initiative des quatre conseils de quartier d'offrir cette opportunité de bouger en compagnie de



Hélène Jutras, bénévole des Sentinelles de la route, et Maude Mercier Larouche.

citoyens et de leurs familles! Merci aux bénévoles organisateurs, aux commanditaires et aux représentants des conseils de quartier impliqués dans cette belle activité », spécifie Maude Mercier Larouche, présidente de l'arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge. ■



Maude Mercier Larouche avec le groupe de participants et d'encadreur.

SFSR

Une 14^e édition qui se termine en beauté, marquée par le renouveau et la croissance

(YG) L'organisme Solidarité familles et sécurité routière (SFSR) a fait récemment son bilan de la 14^e édition de son existence, marqué de nombreux succès, dont la remise de 1 500 porte-clés à l'effigie de SFSR: « La sécurité routière, c'est l'affaire des finissants du secondaire! ». Pourquoi ces jeunes de neuf écoles secondaires? Ils sont les automobilistes du jour et les parents de demain.

La 14^e édition n'a oublié personne comme l'illustre son calendrier: « Ralentir pour les voir grandir », à la rentrée des classes,

automne 2023; « La livraison du bonheur », 6^e édition, avec la distribution de cadeaux gourmands à 265 brigadiers scolaires en décembre 2023, activité vedette!; « La sécurité routière, j'en fais mon affaire même en hiver! » le concours sur les réseaux sociaux « En février, ralentissez pour vos êtres aimés ». Le 23 mars a accueilli SFSR et sa banderole de sensibilisation de huit pieds dans les rues de Québec au défilé de la St-Patrick; « La récolte des sourires vous invitent à ralentir » : au printemps 2024, 15 000 signets sont remis aux enfants pour écrire ou dessiner un message de sécurité

à leurs parents. De la mi-mai à la fin des classes, les grandes bannières SFSR ont été installées sur les terrains de 17 écoles; « La sécurité routière, c'est l'affaire des finissants du secondaire »; deux magnifiques journées furent l'occasion de rencontrer plus de 1000 personnes: au BBQ de M^{me} Geneviève Guilbault et à la course des Bocages et au Campanile brille. Inutile de préciser que MOLO a brillé lui aussi lors de ces deux événements!

L'organisme invite toute la population à s'impliquer pour une 15^e édition, la

poursuite des engagements de SFSR envers les automobilistes, cyclistes, joggeurs, marcheurs... petits et grands. Ensemble, développons une vision commune de promotion et de sensibilisation à la sécurité routière et faisons croître l'adhésion sociale dans la grande région de Québec, ses alentours et bien au-delà, souhaite M^{me} Nancy Gilbert, directrice générale

Solidarité familles et sécurité routière.
<https://www.facebook.com/Solidaritefamillesetsecuriteroutiere>. ■

La 10^e édition de la fête du Canada à Sainte-Foy rassemble 700 personnes

(YG) Quelque 700 fidèles ont assistés tout sourire aux festivités de la fête du Canada à Sainte-Foy qui en était à sa 10^e édition le 1^{er} juillet dernier au parc Saint-Benoît, sous une journée ensoleillée.

« Des centaines de personnes heureuses, des commanditaires en or, une équipe de bénévoles attentionnée, des activités pour toute la famille, d'agréables prestations musicales du musicien Michel Létourneau, un superbe spectacle de V-Ro Duo, un savoureux gâteau ainsi que de merveilleux feux d'artifice. Les ingrédients essentiels étaient réunis pour assurer un grand succès de ce 1^{er} juillet! », indique M. Jean-Luc Lavoie, animateur de la fête du Canada à Sainte-Foy. ■



M^{me} Senso Laau, présidente des Loisirs Saint-Benoît, M. Jean-Luc Lavoie, animateur de la fête du Canada à Sainte-Foy, M. Simon Van de Viet-Poulin, bénévole, M. André Fodjeu, bénévole, M. Jad Bakieh, bénévole et M^{me} Marie-Claude Gagnon, directrice du bureau de circonscription du député fédéral Joël Lightbound, ont servi le gâteau du Canada aux participants.



Le public a pu assister en soirée au spectacle du groupe V-Ro Duo composé des artistes Rosemary Mc-Comeau et Véronique Tremblay qui en étaient à leur première présence au parc Saint-Benoît.



L'animateur de la 10^e édition de la fête du Canada à Sainte-Foy, en compagnie de M^{me} Marie-Claude Gagnon, directrice du bureau de circonscription du député de Louis-Hébert, M. Joël Lightbound, M. Jean-Luc Lavoie était heureux de la grande participation des citoyens aux festivités de la Confédération et du beau temps qui a permis de faire de cette soirée une réussite.

BROUILLARD

VU, LU, ENTENDU OU PONDU!



L.J. DÉRY: CONSTRUCTION D'UN CENTRE DE DISTRIBUTION RÉFRIGÉRÉ D'ENVERGURE

L'entreprise familiale de 2^e génération, L.J. Déry, cheffe de file en approvisionnement, distribution et entreposage au Québec reconnue à titre de grossiste en produits laitiers et alimentation, entame la construction d'un centre de distribution de 32 000 pieds carrés représentant un investissement de 12 M\$. Ce type de centre de distribution réfrigéré et congelé répond à un besoin pour les entreprises en alimentation de se fier à des fournisseurs et collaborateurs locaux dans toutes les étapes de la chaîne d'approvisionnement.

H2PRO: LA PME QUI VEUT TRANSFORMER L'INDUSTRIE DE LA PISCINE

En forte croissance depuis 2020, l'entreprise H2prO annonce la nomination de Louis-Charles Plante à titre de Directeur général. Fort de son expertise développée en contexte de PME en grande croissance par le passé, le nouveau DG et associé de la bannière, fondée à Québec et aujourd'hui déployée à Longueuil, Montréal et Lévis, a le mandat d'implanter une nouvelle équipe de direction qui saura soutenir l'expansion de l'entreprise spécialisée en entretien de piscines et de spas.



Louis-Charles Plante



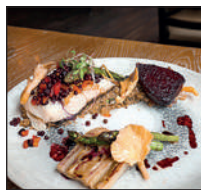
Daniel Bouchard

L'ANTIDOTE MÉDIAS SOULIGNE LE DÉPART DE DANIEL BOUCHARD ET LE REMERCIE POUR SES 13 ANNÉES DE FIDÉLITÉ

Toute l'équipe de L'Antidote Médias souhaite saluer les 13 années d'implication et de travail acharné de M. Daniel Bouchard et souligner son départ. M. Bouchard, bien connu du monde des médias dans la région de Québec, était resté, après la vente de ses actions, afin de faciliter la transition vers les nouveaux dirigeants. De nouveaux défis l'appellent maintenant alors qu'il retournera à ses anciens amours, la restauration.

LE BISTRO HORTUS DEVIENT 100% SANS GLUTEN ET SANS NOIX

Le chef du Bistro Hortus, Stéphane Roth, peut enfin dire que sa mission est accomplie: le menu du restaurant est dorénavant 100% sans gluten et sans noix! Une nouvelle qui ravie certainement les consommateurs cœliaques ou vivant avec des allergies sévères aux noix qui ont peine à éviter les contaminations croisées. Ce sont donc des menus sécuritaires et tout aussi délicieux qui sont offerts à toute heure de la journée.



Flétan de la Gaspésie



UN AUTRE GYM ÉCONOFITNESS FRAÎCHEMENT RÉNOVÉ À QUÉBEC!

Situé au 9550, boul. de l'Ornière, le gym de Neufchâtel est ouvert depuis 2015. Toujours soucieux d'offrir des locaux agréables et des équipements de qualité, Econofitness a pris la décision de fermer le gym durant quelques semaines pour lui donner un look rafraîchi! Le local de 10 500 pieds carrés a été complètement réaménagé et

de nouveaux équipements ont été installés tels que des poulies doubles, une nouvelle cage à squat et un *Glute Drive*, en plus de l'ajout d'haltères.

DÉCORER SON ANNÉE AVEC DE LA PERSONNALITÉ GRÂCE À CONCEPT LV

Après six ans à décorer les entreprises de la Ville de Québec de façon créative et personnalisée et à affirmer son leadership dans l'industrie, Concept LV lance trois nouveaux services accessibles à tous! Avec ses alternatives de décorations économiques et sans gaspillage, l'entreprise beauportoise s'invitera certainement dans les moments inoubliables des habitants de la capitale.



Philippe Dancause, Président

DANCAUSE AU SERVICE DES DÉFIS MODERNES DES ENTREPRISES

Alors que le rythme s'accélère, que les ressources humaines se font rares et que la concurrence internationale s'intensifie, la boîte conseil en stratégie d'affaires Dancause affirme plus que jamais son positionnement, acquis depuis 35 ans, à titre d'allié essentiel auprès des entreprises d'ici. Dès ses débuts, Dancause s'est distinguée par sa capacité à stimuler la croissance et la durabilité des organisations, lui permettant de compter sur un solide portefeuille de clients bien établis dans leur marché respectif.

LES CHAUSSURES AUTO LAÇANTES POWERLACE CONQUIÈRENT LE MONDE

L'entreprise québécoise Powerlace se prépare à étendre davantage son influence à l'échelle mondiale! C'est dans cette optique qu'elle a participé à la reconnue émission Dans l'œil du dragon, ce qui a généré plus de 1 000 ventes en 5 jours, un record pour l'équipe. L'entreprise en profite aussi pour discuter de l'évolution de sa technologie auto laçante qui promet de repousser encore plus loin les limites de l'industrie.



Jonathan Boisvert, Frédérick Labbé et David Santagata, tous copropriétaires de Powerlace.

L'équipe féminine des benjamines D3 du Collège Saint-Charles-Garnier remporte deux bannières en finale régionale féminine de rugby à Rochebelle

(YG) C'est le 2 juin dernier qu'avait lieu à l'école Rochebelle la finale régionale féminine de rugby du RSEQ! L'équipe féminine des benjamines D3 du Collège Saint-Charles-Garnier s'est particulièrement démarquée pour remporter non pas une, mais deux bannières: celle de championnes régionales et de championnes de ligue! On voit bien aux sourires des jeunes filles le bonheur du dépassement de soi et du travail d'équipe!

« C'est beau de voir des jeunes se démarquer ainsi, tout donner sur un terrain pour amener son équipe plus loin! Il va sans dire que le sport a des bienfaits évidents sur nos jeunes et les filles du Collège Saint-Charles-Garnier l'ont très bien incarné aujourd'hui! », déclare M^{me} Maude Mercier Larouche, conseillère du district de Saint-Louis-Sillery. ■



L'équipe féminine des benjamines D3 du Collège Saint-Charles-Garnier qui a remporté deux bannières en finale régionale féminine de rugby à Rochebelle.

Un premier BBQ pour L'Espace citoyen à l'occasion de la Fête du voisinage

(YG) Le premier BBQ pour l'Espace citoyen Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge se déroulait récemment lors de la Fête du voisinage à Place des Quatre-Bourgeois. La coopérative des consommateurs de Ste-Foy offrait les hot-dogs gracieusement à leurs clients qui pouvaient, pour l'occasion, faire un don à l'organisme voisin du supermarché.

Depuis le lancement de l'Espace citoyen Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge, la coopérative d'alimentation est partenaire de ce dernier en offrant de la marchandise à l'organisme qui chapeaute également l'espace Café solidaire situé à l'intérieur de la Place des Quatre-Bourgeois. ■



M. Aboubacar Fodé Camara, bénévole à l'Espace Citoyen, M^{me} Joëlle, bénévole responsable de l'espace Café solidaire, M. David Weiser, conseiller du district du Plateau, et M. Jean-Luc Lavoie, président de IGA Coop de Ste-Foy. À l'arrière, M^{me} Huguette Lamontagne, membre du conseil d'administration de la Coop de Ste-Foy, et M^{me} Cindy-Lee McKenzie, directrice générale de Ressource Espace Familles.

Organismes reconnus, arrondissement de Sainte-Foy

(YG) Les organismes du secteur de Sainte-Foy apportent un soutien considérable à la population des quartiers qu'ils desservent. Si vous avez des corrections à apporter dans les renseignements ci-dessous ou si vous désirez ajouter votre organisme à la présente liste, vous pouvez le faire en écrivant à redaction@journal-local.ca. ■

 <p>4Loisirs Nadia Jolicœur, coordonnatrice 581 998-6301 Du lundi au jeudi de 9 h à 12 h coord@4loisirs.com 4loisirs.com</p>	 <p>Accès-Loisirs Québec Pauline Tanguay 418 657-4821 acces-loisirs@bellnet.ca</p>	 <p>AGIR en santé mentale Richard Langlois 418 640-5253 info@agirensantementale.org</p>	 <p>L'Arche de la Capitale-Nationale Eric Pirro 418 837-0215 dir.larchecn@gmail.com</p>	 <p>Association canadienne pour la santé mentale Monique Boniewski 418 529-1979 info@acsmquebec.org</p>	 <p>Association de hockey mineur Sainte-Foy/Sillery (Gouverneurs) Roger Thibodeau 418 641-6301, poste 3383 info@lesgouverneurs.com</p>	 <p>Association des familles de personnes assassinées ou disparues (AFPAD) Andrée Champagne 418 686-5443 andree.champagne@afpad.ca</p>	 <p>Association des handicapés respiratoires de Québec Louise Boulet 418 657-2477 ahrq@videotron.ca</p>
 <p>Association des parents-étudiants de l'Université Laval Marianne Lamère 418 656-2131, poste 403405 assoparentsul@gmail.com</p>	 <p>Association des proches aidants de la Capitale-Nationale Suzanne Girard 418 688-1511, poste 221 info@apacn.org</p>	 <p>Asthme et allergies Québec Gervais Bélanger ubfi@asthmeallergies.com</p>	 <p>La Baratte Baratte (La) Stéphane Paradis 418 527-1173 direction@labaratte.ca</p>	 <p>Centre d'entraide Émotions Joanne Boutet 418 682-6070 emotions@qc.aira.com</p>	 <p>Centre de céramique de Sainte-Foy Catherine Lebel Ouellet 418 688-3166 info@centredeceramique.qc.ca</p>	 <p>Centre de yoga Sainte-Foy 418 688-3003 accueil@yogasaintefoy.com yogasaintefoy.com</p>	 <p>Centre Femmes d'aujourd'hui Alicia Rodriguez 418 651-4280 c.f.a@oricom.ca</p>
 <p>Cercle citoyen au cœur de la cité Renaud Blais 418 653-5224 renaud_blais@yahoo.ca</p>	 <p>Cercle de Fermières Notre-Dame-de-Foy Linda Carrier 418 658-0897 lindacarrier4@gmail.com</p>	 <p>Cercle de Fermières Sainte-Geneviève-de-Sainte-Foy Lise Rousseau 418 845-0460 cfq-stg-stf@hotmail.com</p>	 <p>Chantelait Groupe de soutien à l'allaitement Chantelait Isabelle Poulin, directrice générale 418 877-5333 info@chantelait.org www.chantelait.org</p>	 <p>Chevaliers de Colomb Conseil #5685 Sainte-Foy cdcstefoy5685@gmail.com</p>	 <p>Chœur du Vallon 418 809-0925 info@choeurduvallon.com</p>	 <p>Club de soccer Trident info@cstrident.ca</p>	 <p>Club de scrabble Montcalm Guy Couture Président 418 558-6200</p>
 <p>Club de scrabble Sainte-Geneviève Joëlle Grondin 418 659-7088</p>	 <p>Kiwanis Québec au service des enfants Club Kiwanis de Québec Nathalie Ferreras info@kiwanisquebec.org</p>	 <p>Club Rotary de Sainte-Foy Jacques Bossinotte 418 563-0214 rotarystefoyqc@gmail.com</p>	 <p>Collectif 55+ Ginette Garon collectif55plus@gmail.com www.collectif55plus.org</p>	 <p>Comité logement d'aide de Québec Ouest (CLAQO) François et Nicolas 418 651-0979 comitelog@videotron.ca</p>	 <p>Comptoir Louise et Frédéric 418 651-3993 clfdon@ssvpq.org 2901, chemin Sainte-Foy, Québec</p>	 <p>La Courtepointe Valérie Dubé 418 657-3836 info@lacourtepointe.net</p>	 <p>Dysphasie Québec info@dysphasie-quebec.com dysphasie-quebec.com 418 780-0680</p>
 <p>Ensemble classique à pia Cere a piacere Maurice Nadeau 418 650-3525 mauricenadeau36@videotron.ca</p>	 <p>Entraide Entraide Sainte-Foy Nathalie Lecours 418 650-5544 entraidestefoy@hotmail.com</p>	 <p>Fabrique de la paroisse Notre-Dame-de-Foy Marc Lavoie 418 653-9575, poste 21 paroissendf1@hotmail.com</p>	 <p>Fibrose kystique Canada - division Québec Elizabeth Dubé 418 653-2086 edube@fkq.ca</p>	 <p>Fondation du Centre Psycho-Pédagogique de Québec Lily Perron 418 650-1171, poste 251 lilyperron@cppq.qc.ca</p>	 <p>Fondation En Cœur Philippe Deslauriers 418 654-2270 encœur@en-cœur.org</p>	 <p>Fondation Réno-Jouets Annie Asselin 418 877-6758 info@reno-jouets.ca</p>	 <p>Fondation Élan Annie Gagnon 418 529-9141, poste 4366 annie.gagnon@irdpq.qc.ca</p>
 <p>GIT Services-conseils en emploi Karine Roussy 418 686-1888 gitcre@git.qc.ca</p>	 <p>Gîte Jeunesse/Résidence de Sainte-Foy Marc Guy 418 652-9990 ste-foy@gitejeunesse.org</p>	 <p>Horizon Nouveau Guylaine Delisle 418 651-8027 info@horizonnouveau.org</p>	 <p>La Fripe.com Véronique Gaudin 418 688-5162 lafripe.com@videotron.ca</p>	 <p>Laura Lémerville Sandra Lambert 418 462-3325 administration@lauralemerville.ca</p>	 <p>Loisirs (Les) Saint-Benoît 581 305-3736 loisirsst-benoit@hotmail.com</p>	 <p>Loisirs Ressources L. Cherguy 418 641-6301, poste 4083 loisirs.stefoy@gmail.com</p>	 <p>Ludothèque de Sainte-Foy Rolande Filion 418 641-6301, poste 4081 ludothequestefoy@gmail.com</p>
 <p>Maison de la Famille Louis-Hébert Caroline Lafrance 418 681-0141 info@maisonfamilielouishebert.com</p>	 <p>Maison de la musique de Sainte-Foy France Sanfaçon 418 650-2657 mmsf1986@gmail.com</p>	 <p>Maison des entreprises de cœur 418 684-0087 lamec@videotron.ca</p>	 <p>Maison des grands-parents de Sainte-Foy Rosanne Montminy 418 658-8484 grandsparents2014@gmail.com</p>	 <p>Maison des jeunes L'Envol de Sainte-Foy Caroline Flamand 418 656-6039 mdjenvol@hotmail.com</p>	 <p>Maison Hélène-Lacroix Julie Beaulieu 418 527-4682 info@maisonhelenelacroix.com</p>	 <p>Maison l'Éclaircie Myriame Trudel 418 650-1076 info@maisonclaircie.qc.ca</p>	 <p>Maison pour femmes immigrantes Murielle Jean-Baptiste 418 652-9761 maisonpourfemmesimmigrantes@hotmail.com</p>
 <p>Maison Richelieu Hébergement Jeunesse Fatima Zahra Kasri 418 659-1077 info@maisonrichelieu.org</p>	 <p>Maison Routhier (La) Centre d'arts textiles 418 654-4296 info@lamaisonrouthier.com</p>	 <p>Mieux-être des immigrants Gloria Lizama 418 527-0177 info@meiquebec.org</p>	 <p>Moisson Québec Élaine Côté 418 682-5061 info@moissonquebec.com</p>	 <p>(Les) Œuvres Jean Lafrance Jean Lafrance 418 681-3883 info@lesojl.com</p>	 <p>Option-travail/Carrefour jeunesse emploi Sainte-Foy Lanie Desrochers 418 651-6415 info@optiontravail.com</p>	 <p>Organisation communautaire d'écoute et d'aide naturelle (OCEAN) Mathieu Montmartin 418 522-3352 info@org-ocean.com</p>	 <p>Passage (Le) Nathalie Paquet 418 527-0916 info@centrepassage.org</p>
 <p>Pavois (Le) de Sainte-Foy Stéphane Fortier 418 948-1280 s.fortier@lepavois.org</p>	 <p>Popote roulante Ste-Foy inc. 418 654-9017 popoteroulante@popoteroulantestefoy.org</p>	 <p>Ressource Espace Familles Cindy-Lee McKenzie 418 681-9740 communication@refamilles.ca</p>	 <p>Service d'aide à l'adaptation des immigrants et des immigrantes (SAAI) Irina Aviles 418 523-2058 saai@biz.videotron.ca</p>	 <p>Société artistique et culturelle de Québec 418 659-1372 presidence.sacq@gmail.com</p>	 <p>Société d'histoire de Sainte-Foy Alain Côté 418 641-6301, poste 4082 histoiresaintefoy@gmail.com</p>	 <p>Société d'horticulture de Sainte-Foy Nicole Caron 581 981-4441 nicky101.2008@outlook.fr</p>	 <p>Société de modélisme ferroviaire de Québec Raynald Pouliot 418 657-7932 smfq1965@gmail.com</p>
 <p>Société Saint-Vincent de Paul Conférence Notre-Dame-de-Foy André Nerron 418 659-2937 andre.nerron@hotmail.com</p>	 <p>Société Saint-Vincent de Paul Conférence Sainte-Ursule Richard Girard 418 653-1381 ssp_quebec.org</p>	 <p>Société Saint-Vincent de Paul Conférence Saint-Benoît Abbé Jacques Demers 418 650-9460 jacdem92@gmail.com</p>	 <p>Société Saint-Vincent de Paul Conférence Saint-Mathieu René Pelletier 418 650-2250 rene.pelletier101@gmail.com</p>	 <p>Société scout de Sainte-Ursule Pierre Gagné 418 654-2017 scouts.stu@gmail.com</p>	 <p>TRAC jeunesse Viviane Gélinau Adjointe à la coordination info@traicjeunesse.org</p>	 <p>Verger (Le) Christophe Tremblay 418 657-2227 info@leverger.ca</p>	<p>Pour toute correction ou un ajout d'organisme : redaction@journal-local.ca</p>

Ouvrir un 1^{er} compte, c'est se sentir un peu adulte en dedans



Votre ado a des besoins transactionnels grandissants

Avec son 1^{er} compte courant, il profitera d'un forfait mensuel gratuit* avec transactions courantes illimitées.

desjardins.com/ados

*Certaines conditions s'appliquent.

 **Desjardins**
Caisse de Sainte-Foy